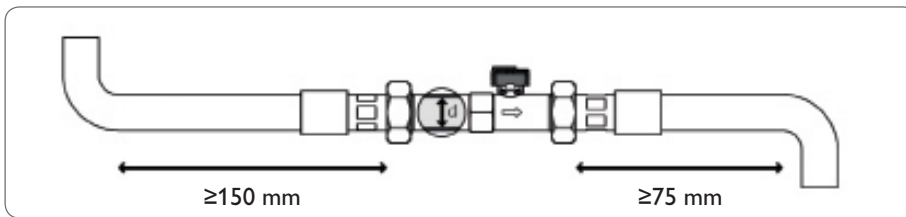
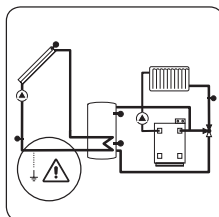
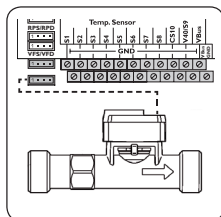
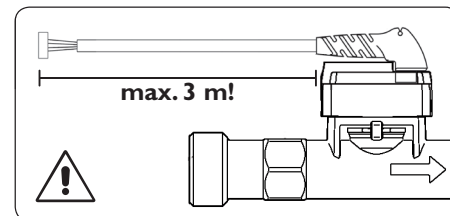
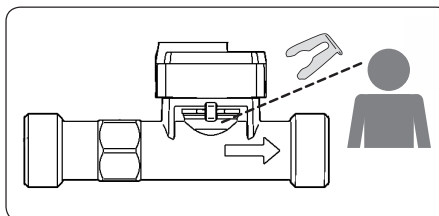
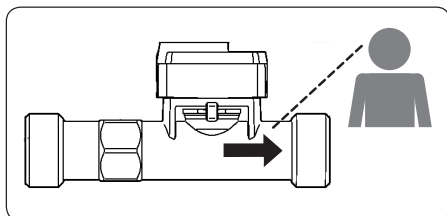
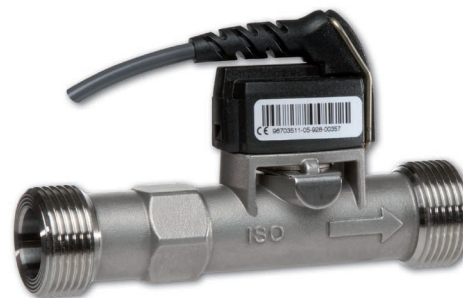


- (de) **Montage**
- (en) **Mounting**
- (fr) **Montage**
- (es) **Montaje**
- (it) **Montaggio**



11200467

RESOL – Elektronische Regelungen GmbH

Heiskampstraße 10
45527 Hattingen / Germany

Tel.: +49 (0) 23 24 / 96 48 - 0
Fax: +49 (0) 23 24 / 96 48 - 755

Internet: www.resol.de
E-Mail: info@resol.de

Wichtiger Hinweis: / Important notice: / Indication importante: /
Nota importante: / Nota importante:

Grundfos Direct Sensors™

de ACHTUNG!



Wenn die leere Solaranlage zu schnell befüllt oder gespült wird, kann es zu Schäden an den Grundfos Direct Sensors™ kommen.

- Zu Beginn des Spül- bzw. Befüllvorgangs den Befüllhahn nur zu max. 30% öffnen, um die Spül- bzw. Befüllgeschwindigkeit zu drosseln!

Wenn die Anlage komplett mit Flüssigkeit gefüllt ist, kann der Befüllhahn ganz geöffnet werden.

en ATTENTION!



If the empty solar thermal system is filled or flushed too quickly, damage to the Grundfos Direct Sensors™ may occur.

- At the beginning of the filling/flushing process, open the filling valve by max. 30% in order to slow down the filling/flushing flow!

As soon as the system is completely filled with fluid, the filling valve can be fully opened.

fr ATTENTION!



Si vous remplissez ou rincez l'installation solaire trop vite, des dommages des sondes Grundfos Direct Sensors™ sont susceptibles de se produire.

- N'ouvrez la vanne de remplissage que de 30% au début du rinçage ou du remplissage afin de limiter la vitesse du rinçage ou du remplissage !

Lorsque l'installation est complètement remplie, il est possible d'ouvrir entièrement la vanne de remplissage.

es ¡ATENCIÓN!



Llenar o lavar el sistema solar demasiado deprisa puede dañar los sensores Grundfos Direct Sensors™.

- Al principio de cada operación de llenado o lavado, procure abrir el grifo de llenado sólo hasta un 30% para reducir la velocidad del líquido!

Después de haber llenado el sistema completamente se podrá abrir el grifo al máximo.

it ATTENZIONE!



Se l'impianto solare è caricato o lavato troppo velocemente, ciò può provocare danni alle sonde Grundfos Direct Sensors™.

- All'inizio delle operazioni di carico e di lavaggio, aprire il rubinetto di carico solo fino al 30% per ridurre la velocità del fluido!

Tale rubinetto può essere aperto fino a battuta dopo aver riempimento l'impianto completamente.

